

# Aqua-Vu®




## QUICK START GUIDE FOR: HD7i/HD10i/PRO GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE POUR : HD7i/HD10i/PRO


Thank you for purchasing an Aqua-Vu Underwater Camera Viewing System. Please read this Quick Start Guide carefully before using.

Merci d'avoir acheté la Caméra au système de visionnement sous-marin Aqua-Vu. Veuillez prendre connaissance de ce Guide de démarrage rapide avant l'utilisation.

### STEP 2: POWER/MENU SETTINGS Press **POWER**

to power on the unit. Press the MENU Button to customize the display settings as well as toggle on/off Temp/Depth (Pro Models Only). Pressing the EXIT Button will go back to the previous screen. Pressing the  turns the lights on, while pressing again turns the lights off.

### ÉTAPE 2: ALLUMAGE/PARAMÈTRES DE MENU

Presser **POWER** le bouton pour allumer l'unité. Pressez MENU pour personnaliser les paramètres d'écran ainsi que faire basculer le bouton de on/off pour la température/profondeur (modèles Pro seulement). Le bouton EXIT vous ramène vous ramène retour vers l'écran précédent. Presser le  allume les lumières, tandis qu'une deuxième pression les ferment.

### AQUA-VU HD UNDERWATER VIEWING SYSTEM

**Included Parts:** XD Camera Positioning Fin, SLA 12V Battery, 12V Auxiliary Charger, 120V Power Supply, Carrying Case, Anti-Glare Screen Protector (HD7i Pro, HD10i, HD10i Pro)

**WARNINGS:** Always keep camera cable away from children as well as ice augers, propellers, etc. Keep the monitor and camera away from portable heaters, radiators, or other heat generating equipment. Avoid wedging the camera in rocks, roots, submerged trees, or underwater debris. Do not store unit in damp places. Do not attempt to disassemble the waterproof casing of the camera or monitor. This voids the warranty.

### SYSTÈME DE VISIONNEMENT SOUS-MARIN AQUA-VU HD

**Pièces incluses:** Aileron de positionnement de caméra XD, batterie 12V SLA, chargeur auxiliaire 120V, alimentation électrique 120V, Boîtier de caméra, Écran avec protection antireflet (HD7iPro, HD10i, HD10i Pro)

**AVERTISSEMENTS:** Toujours garder le câble de caméra loin des enfants ainsi que des foreuses à glace, hélices, etc. Garder l'écran et la caméra loin des chauffeuses, radiateurs ou tout autre équipement générant de la chaleur. Éviter de caler la caméra entre des roches, racines, arbres submergés ou des débris sous-marins. Ne pas remiser dans un endroit humide. Ne pas tenter de désassembler le boîtier étanche de la caméra ou l'écran. Ceci annule la garantie.

### STEP 3: DEPLOY CAMERA

To deploy the camera, simply press the yellow release button. NOTE: On flat surfaces, it may be necessary to slightly lift up the base on the camera system while pressing the release button.



### ÉTAPE 3: DÉPLOIEMENT DE LA CAMÉRA

Pour déployer la caméra, simplement peser le bouton de relâche jaune. NOTE : Sur des surfaces planes, devoir lever légèrement la base du système de la caméra en pressant le bouton de relâche.

### START HERE

For helpful tips and FAQ's, visit our Online Help Center



[www.aquavuhelp.com](http://www.aquavuhelp.com)

Enter your model number (e.g., HD7i, HD10i) for helpful Video Tips and FAQ's on setting up and using your new Aqua-Vu Underwater Camera Viewing System

### COMMENCER ICI

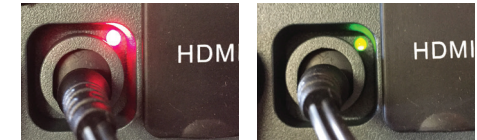
Pour des conseils d'aide et la FAQ's, visiter notre Centre d'assistance en ligne



[www.aquavuhelp.com](http://www.aquavuhelp.com)

Entrez votre numéro de modèle (e.g. HD7i, HD10i) pour visionner des vidéos de paramètres d'utilisation et la FAQ's et comment utiliser votre nouvelle Caméra au système de visionnement sous-marin Aqua-Vu

**STEP 1: CHARGE** For optimal performance charge battery overnight prior to first use. The plug in portion to the outlet is called the power supply. The charger is actually built into the back of the monitor. When the battery is charging, the light will be red. When fully charged, the light will be green. For extended battery life, store system in a dry place at room temperature when not in use. During periods of non-use, charge system every 2-3 months to maintain battery life.



**ÉTAPE 1: CHARGER** Pour une performance optimale, charger la batterie au cours d'une nuit complète avant la première utilisation. Le câble d'entrée pour la prise de courant se nomme le chargeur auxiliaire. Le chargeur est intégré dans le moniteur de l'écran, à l'arrière. Lorsque la batterie se charge, la lumière sera rouge. Lorsqu'elle est complètement chargée, la lumière témoin sera verte. Pour une extension de vie de la batterie, remiser le système dans un endroit sec à température ambiante hor d'usage. Pendant ces périodes d'inactivité, recharger le système à tous les 2 à 3 mois pour maintenir la vie de la batterie.

**STEP 4: USING XD TROLLING FIN** Aqua-Vu's Patent Pending XD Quick Attachment System™ allows you to quickly and easily change your camera's accessories.

**ÉTAPE 4: UTILISATION DE L'AILERON POUR PÊCHE À LA TRÂÎNE** La demande de déposée Aqua-Vu XD Quick Attachment System permet de changer facilement et rapidement les accessoires de votre caméra.



XD Camera Housing with Quick Attach Rails.  
Le boîtier XD de la caméra avec Quick Attach Rails

**Cable Routing: The following cable routing methods will allow multiple viewing options:**

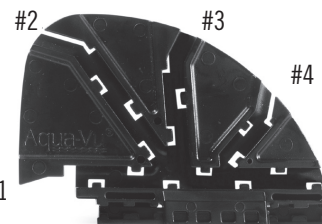
- #1 90° Vertical camera orientation/Up viewing
- #2 45° Up viewing
- #3 Horizontal viewing
- #4 45° Down viewing

**Routage des câbles: Les méthodes suivantes de routage des câbles permet plusieurs options de visualisation:**

- #1 Angle vertical d'orientation de la caméra/ Visualisation angle haut de 90°
- #2 Visualisation angle haut de 45°
- #3 Visualisation horizontale
- #4 Visualisation angle bas de 45°

To attach XD Positioning Fin, simply slide & secure onto top rail.

Pour attacher l'aileron de positionnement XD, simplement faire glisser & sécurisé sur le rail du haut.



XD Adjustable Camera Positioning Fin.  
Aileron de position pour Caméra XD

## AVAILABLE ACCESSORIES ACCESSOIRES DISPONIBLES



*More Coming Soon. Visit your local retailer or Aquavu.com to purchase today.  
D'autres accessoires à venir. Visitez votre détaillant local ou Aquavu.com pour acheter aujourd'hui.*

### ONE YEAR LIMITED WARRANTY

Outdoors Insight, Inc. warrants its products to be free from defects in materials and workmanship for a period one-year from the original date of purchase. Aqua-Vu will at its sole discretion repair or replace any components that fail in normal use. Failures caused by abuse, misuse, alteration, or self-repair are not covered under warranty. The warranty is valid for the original owner and is non-transferable.

### ADDITIONAL WARRANTY/SERVICE NOTES

- Outdoors Insight, Inc. retains the exclusive right to repair or replace the unit at its discretion.
- The customer is responsible for shipping costs associated with returning the unit to Outdoors Insight, Inc.
- Outdoors Insight, Inc. will pay for shipping the repaired unit back to the customer while it is still under warranty.
- All out of warranty services will be charged a fee for service and shipping which must be paid in advance.
- It is the consumers' full responsibility to track their products sent out in the mail or other forms of delivery service.
- Outdoors Insight Inc. will not be liable for lost packages. Unless specified otherwise, do not include battery or other accessories when returning your Aqua-Vu unit.

### GARANTIE LIMITÉ D'UN AN

Outdoors Insight, Inc. garanti ses produits d'être sans défautuosité en matériels et confection pour une période d'un an de la date originale d'achat. Aqua-Vu, selon sa discrétion, réparera ou remplacera toute pièce qui s'abimera lors d'usage normale. Tout incident causé par abus ou mauvais usage, altération ou réparation de fortune individuelle ne sont pas couvert par une garantie La garantie est valide pour l'acheteur original et est non-transmissible.

### GARANTIE ADDITIONNELLE/NOTES DE SERVICE:

- Outdoors Insight, Inc. retient le droit de réparer ou remplacer l'unité à leur discrétion.
- Le client est responsable des frais de livraison pour retourner l'unité à Outdoors Insight, Inc.
- Outdoors Insight Inc. Paiera pour les frais de livraison vers le client qui est encore sous la garantie
- Tout service hors de garantie seront chargés une somme additionnelle pour le service et livraison qui doit être payée d'avance.
- C'est la responsabilité du consommateur de suivre la progression de livraison par la poste ou autres formes de service de livraison.
- Outdoors Insight Inc. ne sera pas responsable de colis perdus. À moins d'avis contraire, ne pas inclure la batterie ou tout autre accessoire lors d'un retour de l'unité Aqua-Vu.

### CUSTOMER SERVICE

We want our products to provide you with a pleasant on-the-water/ice experience. That means maximum customer satisfaction. If you have a problem with your Aqua-Vu unit please contact Outdoors Insight, Inc. Customer Service at one of the following methods:

**Our Website:** [www.aquavu.com](http://www.aquavu.com)

**Chat:** During regular business hours (Central Time) our customer service staff is available to help you via live chat. Simply visit our home page and click on Chat.

**Support:** Click on support—contact us. Enter your name and information and we will get back to you within 2 business days.

**Phone:** Give us a call at 866-755-6303. Normal business hours are 8am to 4pm M-F Central

### Physical Address:

- Stop by during normal business hours 8am to 4pm M-F Central
- Our address is: 33703 Antler Road, Crosslake MN 56442

To Service Your Aqua-Vu: Contact us at one of the above methods. Our customer service team will issue you a Return/Repair Authorization Number.

Please print a copy of the Return Authorization and include inside your shipping box. We also ask that you write the Return Number on the outside of the box as this will increase the speed at which your case is processed. The Address for Returns is:

### VIA USPS:

OUTDOORS INSIGHT, INC  
PO BOX 368  
CROSSLAKE, MN 56442

### VIA UPS/FEDEX:

OUTDOORS INSIGHT, INC  
33703 ANTLER ROAD  
CROSSLAKE, MN 56442

### SERVICE À LA CLIENTÈLE

Nous voulons vous offrir une expérience plaisante sur l'eau/ de glace. Ce qui veut dire un niveau élevé qui donne satisfaction au client. Si vous avez un problème avec votre unité Aqua-Vu, veuillez contacter Outdoors Insight, Inc. a service à la clientèle par une des méthodes suivantes:

**Notre site web:** [www.aquavu.com](http://www.aquavu.com)

**Clavardage:** Lors des heures d'ouvertures (heure normale du centre) notre personnel du service à la clientèle est en mesure d vous aider par un compte de clavardage. Simplement visiter notre page d'accueil.

**Soutien:** Cliquer sur soutien – contactez-nous. Inscrire votre nom information et nous vous contacterons dans les prochain 2 jours ouvrables.

**Téléphone:** Appelez-nous au 866-755-6303. Les heures d'ouverture normales sont de 08h à 16h du lundi au vendredi - heure normale du centre

### Adresse physique:

- Venez nous voir en personne dans les heures ouvrables du lundi au vendredi entre 08h et 16h heure normale du centre
- Notre adresse : 33703, chemin Antler Crosslake, (MN) 56442

Pour le service de votre Aqua-Vu: Contactez-nous selon une des méthodes ci-hautes. Notre équipe du Service à la clientèle vous remettra un numéro de Retour/réparation

Veillez imprimer une copie de l'Autorisation de retour e l'inclure dans votre colis d'envoi. Nous vous demandons aussi d'écrire le Numéro de retour sur l'extérieur du colis pour accroître la vitesse de votre demande. L'adresse pour tout retour est:

### Par USPS:

OUTDOORS INSIGHT, INC  
BOÎTE POSTALE 368  
CROSSLAKE (MN) 56442

### Par UPS/FEDEX:

OUTDOORS INSIGHT, INC  
33703, CHEMIN ANTLER  
CROSSLAKE (MN) 56442